

pRhind, Nr. 43

Transkription und Übersetzung

¹ ššc dbn n mh 9 m q3.w=f

6 m wsh=f

ptj h33.t rf m šs

jr.t m j hpr

hbj.hr=k 1 hnt 9 d3.t 8

² w3h-tp m 8

jrj.hr=k 3=f hr=f

hpr.hr=f m 10 3

w3h-tp m 10 3 zp 10 3

hpr.hr=f m 113 3 9

jrj.<hr=k> ³ w3h-tp m 113 3 9 r zp 4

3 pw n mh 6 ntj m wsh

hpr.hr=f m 455 9

rh.t=f pw [m] h3r

⁴ gmj.hr=k 20 n rh.t=f h3r

hpr.hr=f m 22 2 4 45

h33.t pw rf m šs m hq3.t

⁵ šs hq3.t 22 2 4 32 64 r3.w 2 2 4 36

⁶ qj n ss̄m.t

⁷ \. 8

⁸ 3 m 5 3

⁹ \3 2 3

¹⁰ dmd 10 3

¹¹ . 10 3

¹² \10 106 3

¹³ \3 7 9

¹⁴ dmd 113 3 9

¹⁵ . 113 3 9

¹⁶ 2 227 2 18

¹⁷ \4 455 9

¹⁸ . 455 9

¹⁹ 10 45 2 90

²⁰ \20 22 2 4 45

Ein runder Speicher von 9 Ellen als seiner Höhe,
6 als seiner Breite.

Was ist sein Inhalt an Getreide?

Rechnung, wie es resultiert:

Dann subtrahierst du 1 von 9, Rest: 8.

Rechne mit 8!

Dann berechnest du sein 3 zu ihm.

Dann resultiert es als 10 3.

Multipliziere 10 3 mit 10 3!

Dann resultiert es als 113 3 9.

<Dann> multiplizierst du 113 3 9 mit 4.

Es ist 3 von 6 Ellen, was die Breite ist.

Dann resultiert es als 455 9.

Es ist sein Betrag in h3r.

Dann berechnest du 20 von seinem Betrag [in] h3r.

Dann resultiert es als 22 2 4 45.

Es ist sein Inhalt an Getreide in hq3.t.

Getreide 22 2 4 32 64 hq3.t, 2 2 4 36 r3.w.

Art der Ausrechnung:

Summe: 10 3.

Summe: 113 3 9.

